

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 30:28

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i ołtarz całopalny oraz wszystkie jego przybory, i kadź oraz jej podstawę.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	ołtarz całopalny i wszystkie jego przybory, kadź oraz jej podstawę.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Ołtarz <i>do</i> całopalenia ze wszystkimi jego naczyniami i kadź z jej podstawą.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Ołtarz też do całopalenia ze wszystkim naczyniem jego, i wannę z stolcem jej.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	i całopalenia, i wszytek statek do służby ich należący.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	i ołtarz całopalenia z tym wszystkim, co do niego należy, kadź i jej podstawę,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Ołtarz całopaleń i wszystkie jego naczynia, i kadź oraz jej podstawę.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	ołtarz całopalenia i wszystkie jego naczynia, kadź i jej podstawę.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	ołtarz całopalenia i jego naczynia oraz misę wraz z jej podstawą.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	ołtarz całopalenia i wszystkie przybory należące do niego, wreszcie kadź i jej podstawę.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	i ołtarz [oddań] wstępujących i jego przybory, i kadź z jej podstawą.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і жертівник цілопалень і весь його посуд, і трапезу і весь його посуд, і вмивальницю і його стояк.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	ołtarz całopaleń oraz wszystkie jego naczynia, wannę i jej podnóże,
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	i ołtarz całopalenia oraz wszystkie jego przybory, i basen oraz jego podstawę.